



AMAZONE

Charrue portée réversible ***Teres***



Charrue portée réversible Teres

La charrue adaptée à toutes les situations



Avec la charrue Teres, AMAZONE propose des avantages uniques pour votre exploitation. Le nouveau versoir SpeedBlade autorise une vitesse de travail supérieure avec une faible usure du versoir. Simultanément l'ajustement automatique de prise de raie du premier corps garantit un travail parfait et une simplicité de réglage. Avec la Teres, AMAZONE propose pour chaque exploitation une solution toujours adéquate, même dans les conditions les plus exigeantes.

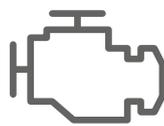


	Page
Vos avantages d'un seul coup d'œil	4
Charrue portée réversible Teres	6
Attelage de la Teres	8
Réglage de la profondeur de travail	10
Ajustement de prise de raie du premier corps	12
Versoir SpeedBlade	14
Trempé ©plus Pointes de socs	16
Versoirs AMAZONE	18
Poutre et sécurité hydraulique	20
Roue de contrôle de profondeur	22
Equipements	24
Rouleau	26
Caractéristiques techniques	28

Charrue portée réversible Teres



30 à 55 cm/corps



Jusqu'à 300 CV



Jusqu'à 10 km/h



4, 5 ou 6 corps

Récapitulatif de vos avantages :

- ⊕ Les versoirs **SpeedBlade** uniques en leur genre avec une grande étrave et **procédé de trempe ©plus** permettent d'augmenter la vitesse et de réduire l'usure du versoir
- ⊕ Ajustement facile de prise de raie du 1er corps grâce au réglage hydraulique en continu et à la cinématique du parallélogramme.
- ⊕ **AutoAdapt** – Ajustement précis, automatique et hydraulique de la largeur de prise de raie du premier corps en cas de modification **en continue** de la largeur de travail
- ⊕ Large dégagement de la raie grâce à un concept moderne du versoir
- ⊕ Processus de retournement de la charrue rapide qui préserve le matériel sur de nombreuses années de travail grâce au **vérin de réalignement SmartTurn**
- ⊕ Axe d'attelage monté sur bagues **ProtectShaft** avec roulements intégrés pour l'amortissement des chocs en fourrière
- ⊕ Choix de différentes roues de contrôle montées latéralement ou à l'arrière pour assurer les déplacements routiers et un travail d'excellente qualité dans le champ

POUR PLUS D'INFORMATIONS

www.amazone.fr/teres



FILM PRODUIT

Voir plus

Un labour exceptionnel

Charrue portée réversible Teres



Les différents modèles

Avec la Teres, AMAZONE propose une charrue portée réversible dotée de 4, 5 ou 6 corps et d'un réglage hydraulique de la largeur de travail de 30 cm à 55 cm. Conçue pour les conditions d'utilisation les plus difficiles. Grâce à la simplicité de ses réglages et sa robustesse, la Teres est une charrue très confortable et facile à utiliser.

Caractéristiques :

- ✔ 4, 5 ou 6 corps
- ✔ Pour tracteurs jusqu'à 300 CV
- ✔ Poutre de bâti robuste : 150 x 150 x 8,8 mm
- ✔ En standard, réglage hydraulique de la prise de raie du premier corps pour la Teres V et la Teres VS
- ✔ Sécurité de surcharge par boulon de cisaillement ou hydraulique





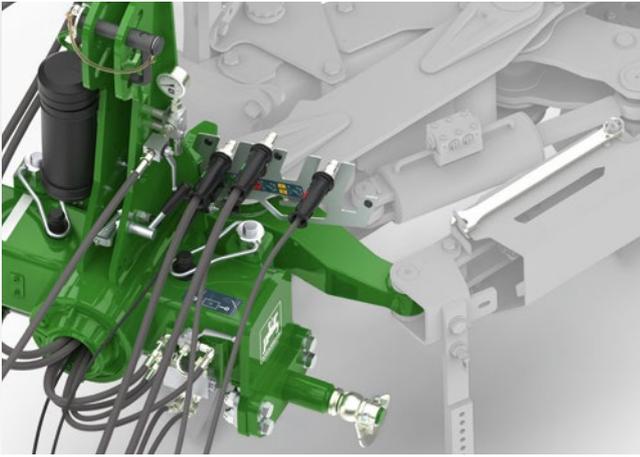
Récapitulatif des modèles Teres :

	Versoir	Distance entre pointes (cm)	Hauteur sous châssis (cm)	Réglage de la largeur de travail (cm)	Sécurité non stop	Force de déclenchement de la sécurité non stop (kg)
Teres 300	4	100	80/85	Largeur de travail manuelle 35/40/45/50	Boulon de cisaillement	4 400
	5					
	6					
Teres 300 S	4	100	80	Largeur de travail manuelle 35/40/45/50	Hydraulique	2 000
	5					
	6					
Teres 300 V	4	90/100	80/85	Largeur hydraulique de travail 30 à 50 ou 33 à 55	Boulon de cisaillement	4 400
	5					
	6					
Teres 300 VS	4	90/100	80	Largeur hydraulique de travail 30 à 50 ou 33 à 55	Hydraulique	2 000
	5					
	6					

Confort et fiabilité assurés, usure réduite

Tête d'attelage de la Teres





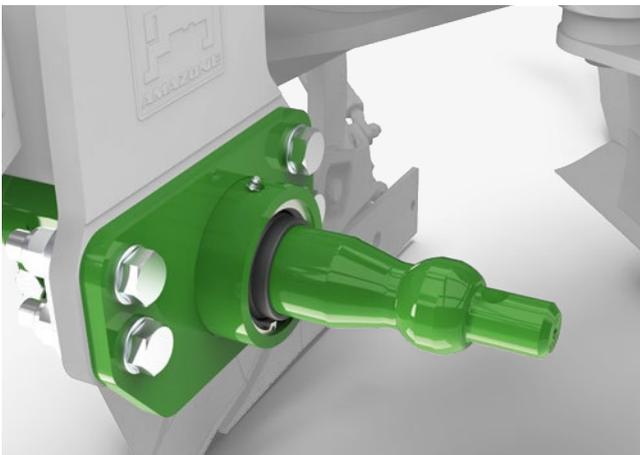
SmartCenter sur la Teres

SmartCenter pour un confort renforcé

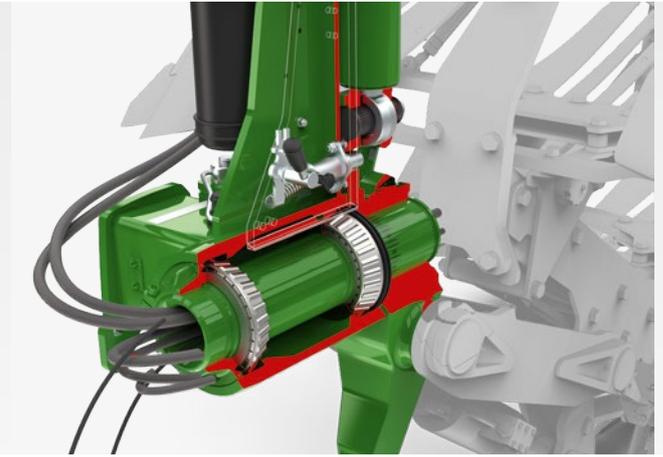
Le passage des flexibles dans la fusée facilite l'acheminement parfait des flexibles jusqu'au tracteur. Par conséquent, l'ergonomie des flexibles est optimisée et leur connexion au tracteur des des phases d'attelage est facilitée. En position de travail, le rangement des flexibles disparaît complètement derrière la fusée.

ProtectShaft AMAZONE – pour une usure réduite

L'axe d'attelage monté sur bagues ProtectShaft avec boule intégrée garantit une usure réduite et une durabilité maximale. Les rotules ont un effet d'amortissement et préservent le matériel en fourrière et lors des déplacements routiers. La boule intégrée permet d'augmenter considéra-



ProtectShaft AMAZONE pour une usure réduite

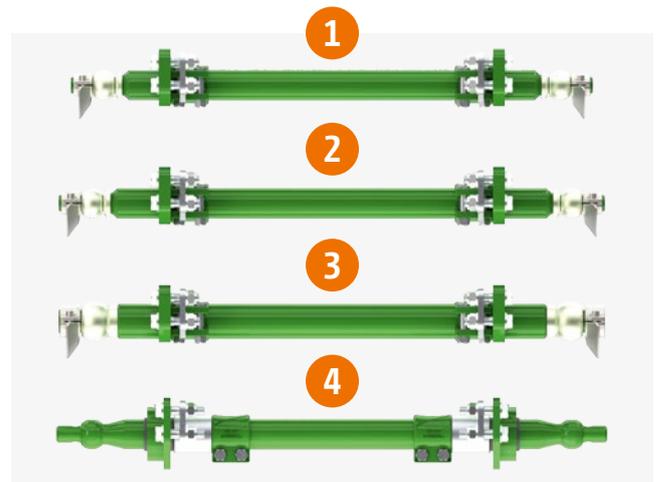


Fusée creuse sur la Teres

Fusée creuse pour une longévité augmentée

La grande fusée creuse d'un diamètre de 130 mm autorise deux roulements de même dimension. La durabilité est nettement augmentée. Par la même occasion, la fusée creuse permet de faire passer correctement les conduites hydrauliques sans endommager les flexibles.

blement la durabilité de l'axe d'attelage en raison du diamètre plus élevé. AMAZONE propose également un axe d'attelage avec axe fixe et boule ainsi qu'un cône de guidage à collier de serrage Walterscheid.



- ① Cat. 3N avec axes cylindriques
- ② Cat. 3 avec axes cylindriques
- ③ Cat. 4N avec axes cylindriques
- ④ Cat. 3 avec boules intégrées

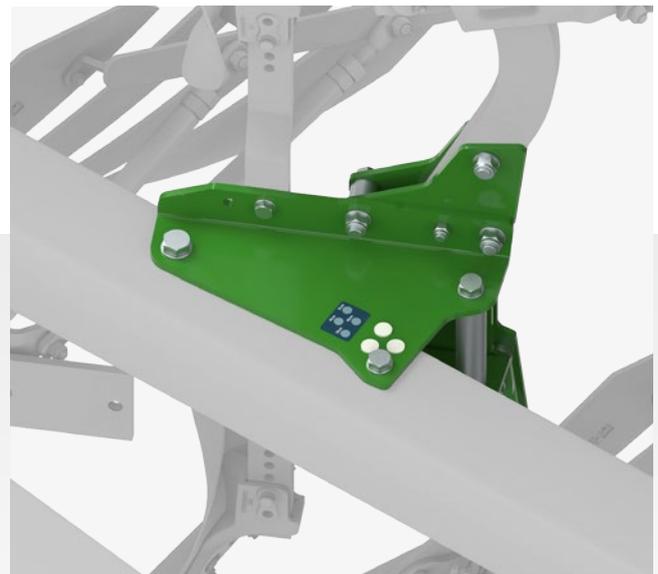
Travail sans compromis



Teres et Teres S – Avec réglage mécanique de la largeur de travail

La largeur de travail est ajustée rapidement et facilement grâce à la rotation des corps de labour en place. Il est possible de choisir entre 35, 40, 45 et 50 cm par corps. Les rasettes en amont et le coutre sont réglés automatiquement.

Réglage de la largeur de travail par rotation mécanique des corps





Réglage hydraulique de la largeur de travail

Teres V et Teres VS – Avec réglage hydraulique de la largeur de travail

Sur toutes les charrues Teres V et Teres VS, le réglage de la largeur de travail est continu et hydraulique depuis la cabine du tracteur. Un affichage bien visible, composé d'une échelle graduée et d'un repère, informe le conducteur de la largeur de travail réglée. Grâce à la cinématique intégrée de la Teres, la largeur de travail du premier corps, tous les outils en amont et la roue de contrôle sont aussi réglés automatiquement.

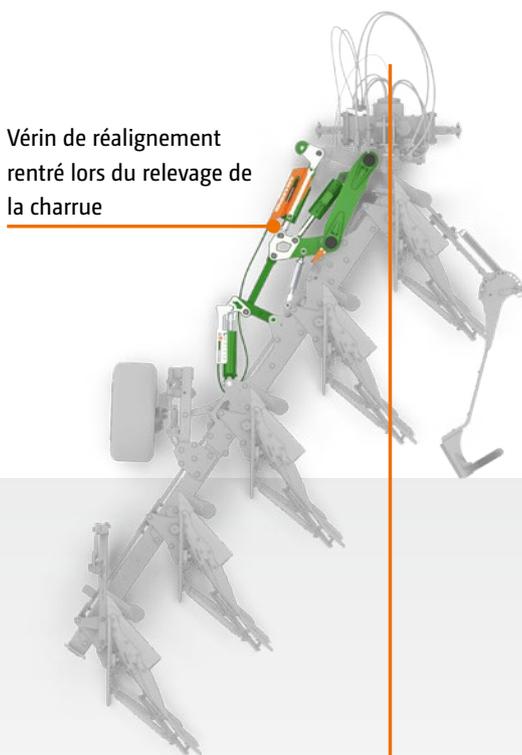
Avantages de la Teres V et VS

- ✔ Largeur de travail variable de 33 cm à 55 cm par corps
- ✔ Adaptation automatique du déport de première raie avec la modification de la largeur de travail grâce à AutoAdapt
- ✔ Aucun ajustement nécessaire
- ✔ Travail confortable et rapide

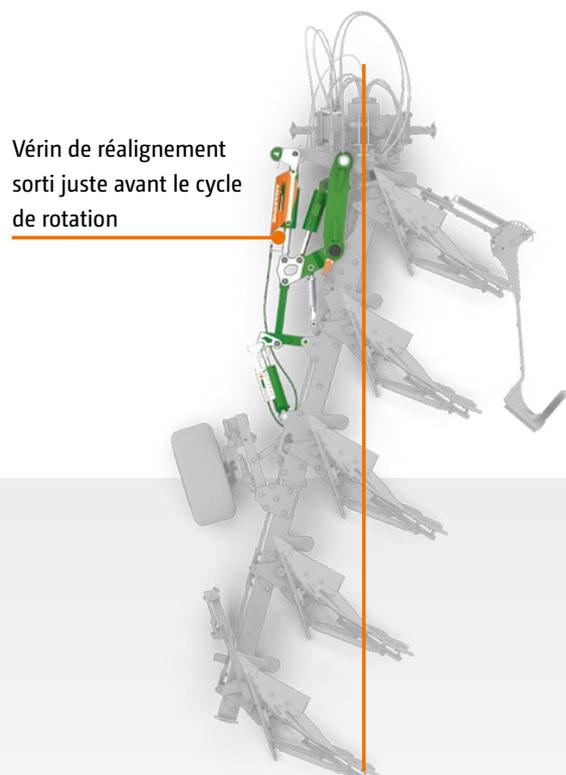
SmartTurn – Une rotation très rapide et en douceur !

Juste après le relevage de la charrue, le bâti est réaligné en douceur avant le cycle de rotation. La largeur de travail n'est pas modifiée par le réaligement du bâti. Ainsi l'usure est évitée surtout au niveau des paliers de corps de labour. En effet, ce système réduit considérablement le nombre d'axe en rotation ce qui préserve l'usure des articulations de la charrue. De plus, la garde au sol est plus importante lors de la rotation. Une fois la charrue retournée, le vérin de réaligement du bâti ramène automatiquement ce dernier en position de travail. Le vérin de réaligement sort de manière proportionnelle à la largeur de travail. Un câble de traction-compression transmet à cet effet la position de la largeur de travail à une vanne et limite ainsi la course du vérin.

Utilisation pratique du vérin de réaligement du bâti



Vérin de réaligement rentré lors du relevage de la charrue



Vérin de réaligement sorti juste avant le cycle de rotation

Ajustement de prise de raie du premier corps

Un réglage toujours parfait grâce à AutoAdapt



Reprise de rang parfaite grâce à l'ajustement automatique de la largeur de prise de raie du premier corps



Raccord de labour parfait quelles que soient les conditions

Sur la charrue Teres, le réglage de la prise de raie du premier corps est mécanique en standard. Grâce à la conception ingénieuse du centre de réglage, l'ajustement de la prise de raie du premier corps n'entraîne pas de modification du point de traction. Un tirant robuste et facile à utiliser est utilisée à cet effet. En option, le réglage est hydrau-

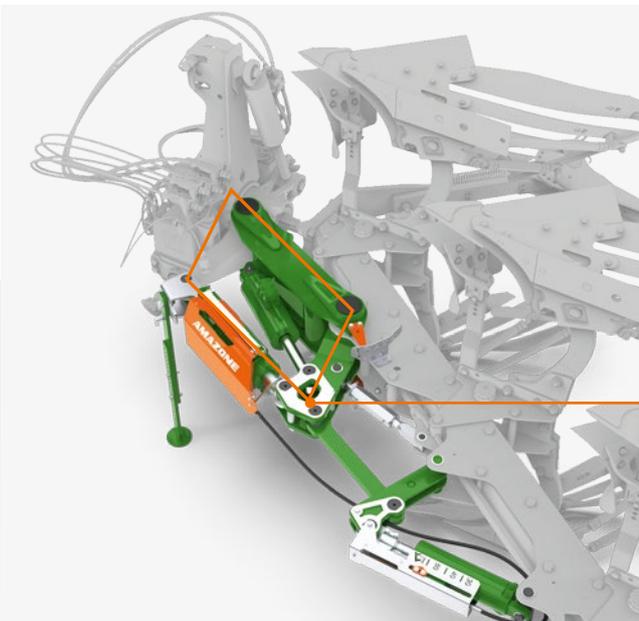
lique même sur la charrue à plus grand dégagement sous bâti. Sur la charrue Vario Teres V, le réglage de la prise de raie du premier corps est hydraulique en standard. Associé à AutoAdapt le raccord de labour est toujours parfait, quelles que soient les conditions.

AutoAdapt – Adaptation automatique du déport de première raie en cas de modification de largeur de travail

Grâce à AutoAdapt, l'ajustement de prise de raie du premier corps est réglé simultanément en cas de modification de la largeur de travail. Grâce au parallélogramme et à la liaison hydraulique entre le vérin de largeur de travail et celui de déport, le raccord de raie est précis et proportionnel quelles que soient les conditions. Le raccord de labour parfait garantit une grande satisfaction de travail. Comme le point de traction ne se modifie pas durant le processus, AutoAdapt a un effet positif sur la consommation de carburant.

Vos avantages avec AutoAdapt :

- ✔ Adaptation simple et confortable du déport à la largeur de travail
- ✔ Reprise précise
- ✔ Système robuste et résistant à l'usure pour le réglage de base
- ✔ Réactivité, même durant le travail par un pilotage direct du premier corps
- ✔ Résultat de travail parfait, même sur des sols hétérogènes, sur les pentes ou en changeant de tracteurs
- ✔ Réglage unique du point de traction grâce au guidage par parallélogramme



Ajustement précis de la largeur de prise de raie du premier corps en cas de modification de la largeur de travail par le biais du parallélogramme

Versoirs SpeedBlade

Nouvelle conception du versoirs



SpeedBlade

Cadence maximale – usure minimale

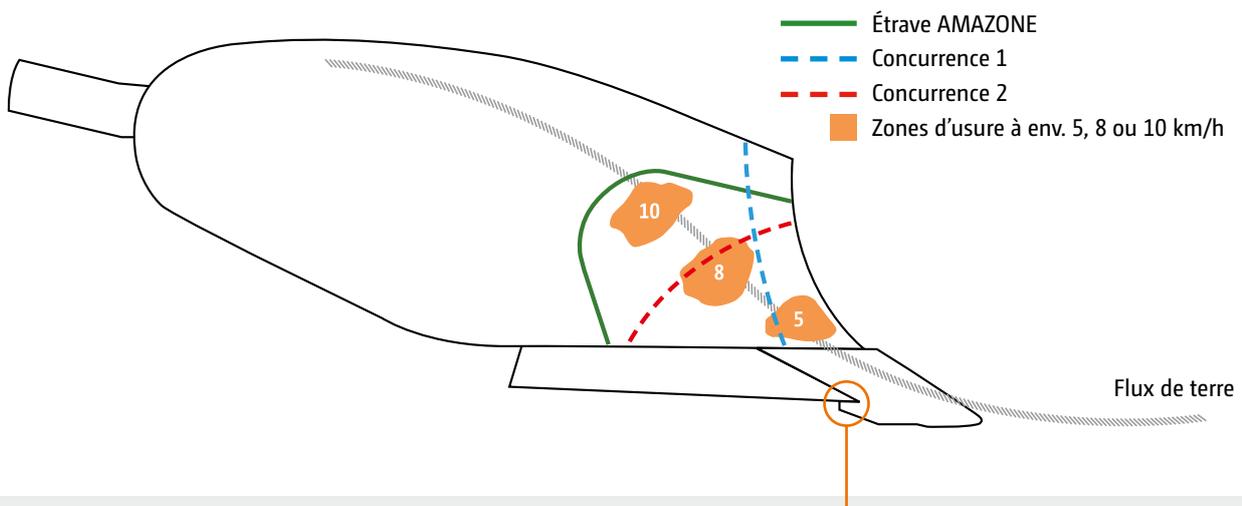
SpeedBlade – Les nouveaux versoires innovants

Les nouveaux versoires SpeedBlade avec étrave brevetée extra dimensionnée et procédé de trempe ©plus garantissent une usure nettement réduite et des vitesses d'avancement élevées. Durant le labour, le point d'usure se reporte plus vers l'arrière en raison des vitesses d'avancement toujours plus rapides. Comme l'étrave de versoir est de petite taille sur les montages conventionnels, l'usure commence directement sur le versoir à des vitesses plus élevées. Grâce à l'étrave de versoir AMAZONE largement dimensionnée et brevetée, il suffit de la remplacer une fois usée plutôt que le versoir entier. On évite ainsi le remplacement long et coûteux du versoir complet.



Versoires SpeedBlade avec grande étrave brevetée et procédé de trempe ©plus

Versoires SpeedBlade avec étrave AMAZONE brevetée



Versoires SpeedBlade U 40

La pointe recouvre le soc :

- ✔ Le point de jonction est ainsi protégé par la pointe
- ✔ Les plantes, ficelles, câbles ou racines ne peuvent pas s'accrocher

Procédé de trempe ©plus

La meilleure qualité pour une longévité élevée des pièces d'usure

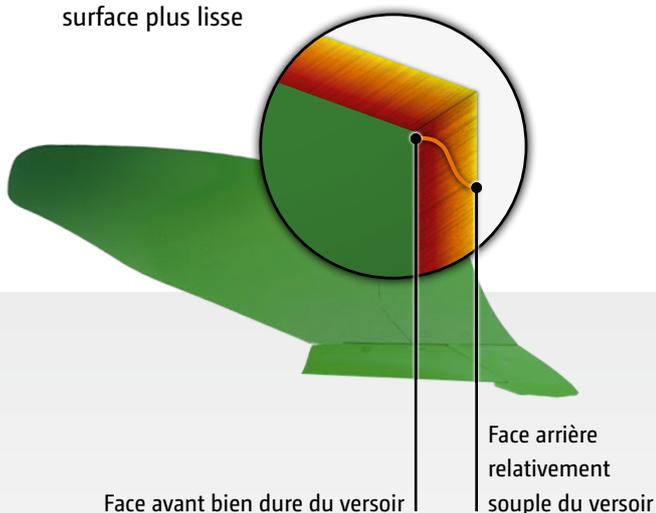
Le procédé de trempe ©plus – Le savoir-faire du traitement thermique

La fabrication des pièces d'usure pour la préparation du sol remonte à une décennie d'histoire. Un développement continu des matériaux et de la technologie de production, ainsi que notre savoir-faire en matière de traitement thermique sont le fondement d'une qualité exceptionnelle des pièces d'usure de la charrue.

Le carbone sous sa forme la plus pure, de même que le diamant, sont les matériaux les plus durs que la nature produise. En introduisant le carbone en plus, les pièces d'usure ©plus sont nettement plus dures et leur longévité est renforcée. Grâce à son procédé de trempe unique en son genre, AMAZONE atteint sur la face avant du versoir une dureté très importante ce qui signifie une résistance exceptionnelle à l'usure. La face arrière reste relativement souple et de ce fait également extrêmement solide et résistante aux chocs.

Avantages du procédé de trempe ©plus :

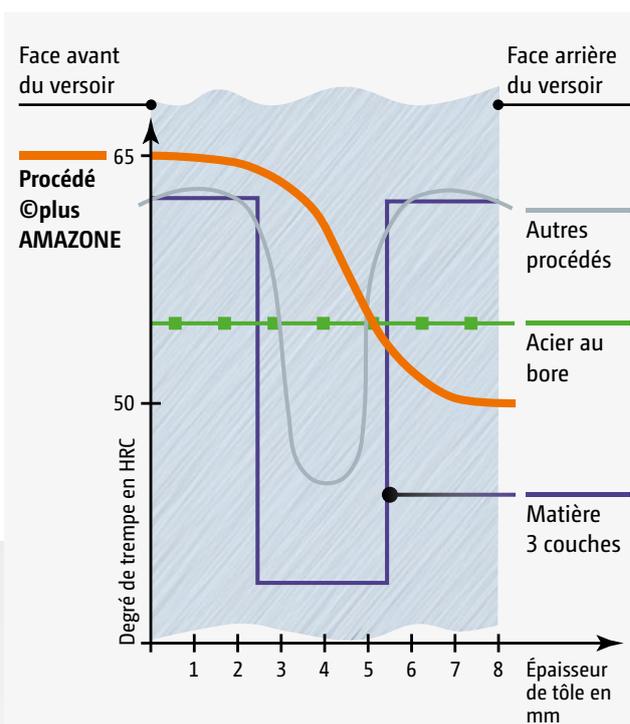
- Durabilité prolongée
- Résistance élevée aux chocs
- Puissance absorbée moindre
- Consommation de carburant réduite
- Glissement de la terre amélioré grâce à une surface plus lisse

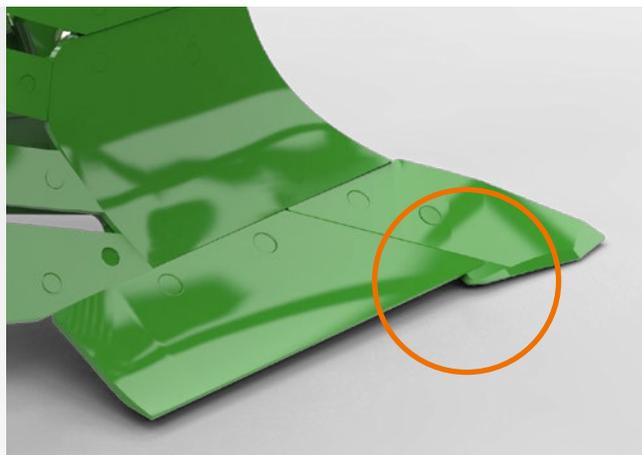


Poutres en acier à résistance élevée pour une longévité renforcée

Sur toutes les charrues AMAZONE les poutres sont en acier spécial à résistance élevée. L'épaisseur importante de la paroi offre en plus de la stabilité de l'ensemble du bâti, également une solidité exceptionnelle de tous les raccords vissés, l'épaisseur importante de la paroi évite les perforations et les déformations du tube dans la zone des raccords vissés. Les poutres sans aucune soudure représentent une autre particularité d'exécution.

Coupe transversale d'un versoir – Comparaison des différents procédés





Recouvrement de la pointe du soc

Pointes – Une pointe en adéquation parfaite à chaque chantier

Avantages des différentes pointes :

Pointe standard :

- ✔ Coudée à l'avant pour une meilleure pénétration dans le sol
- ✔ La pointe recouvre la lame
- ✔ Peu tirant grâce à la transition lisse entre la pointe et l'étrave de versoir

Pointe HD :

- ✔ Coudée à l'avant pour une meilleure pénétration dans le sol
- ✔ Renforcée à l'arrière
- ✔ Pour des conditions particulièrement difficiles et des durées de vie importantes
- ✔ Peu tirant grâce à la transition lisse entre la pointe et l'étrave de versoir

Pointe réversible :

- ✔ Recommandée surtout dans des conditions très difficiles
- ✔ Coudée très plate pour une pénétration parfaite et fiable dans le sol
- ✔ Pointe utilisable des deux côtés
- ✔ Retournement rapide pour des temps d'arrêts courts



Pointe HD



Pointe standard



Pointe réversible

Pointe recouvrante – Facilité de traction maximale du corps de labour

Comme la pointe recouvre le soc, le point d'assemblage est bien protégé par la pointe. Grâce à cet assemblage ingénieux, les résidus de plantes, les ficelles ou les racines ne risquent pas de s'accrocher dans le corps de labour.

Versoir ouvert – Pour faciliter davantage la traction et un meilleur émiettage

Le versoir ouvert évite, en raison de sa forme, que la terre reste collée en dessous du corps. La charrue est encore plus facile à traîner. Simultanément le support massif et réglable du versoir à claires-voies renforce la stabilité.



Versoirs AMAZONE

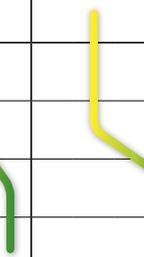
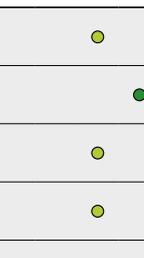
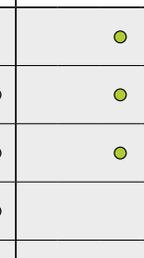
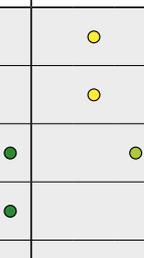
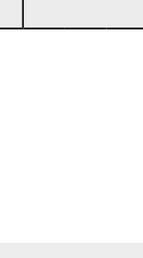
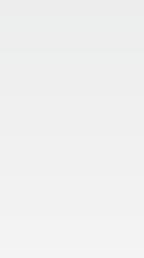
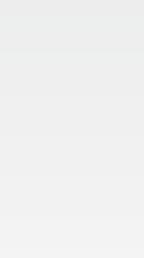
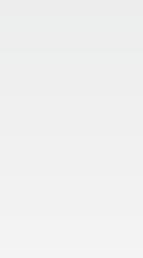
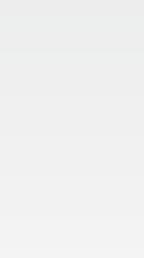
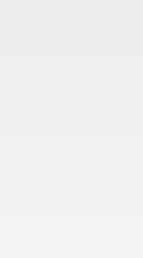
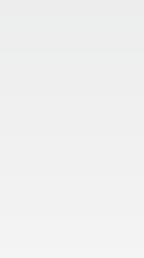
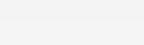
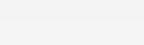
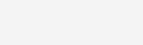
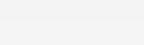
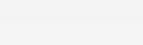
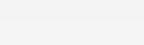
Fiable – facile à traîner – de qualité exceptionnelle



Récapitulatif de la gamme

Adapté :

++	Très bien adapté
+	Bien adapté
o	Adapté
-	Moins bien adapté

						
Corps de labour	U 40	STU 40	STW 35	W 35	WXL 35	S 35
Profondeur de travail min. env. (cm)	18	18	18	15	15	15
Profondeur de travail max. env. (cm)	35	35	30	30	28	30
Largeur de travail max. env. (cm)	55	55	50	50	55	50
Adapté	- o + ++	- o + ++	- o + ++			
Sol léger, collant (tourbe)						
Sol léger (sable)						
Sol moyen						
Sol lourd (argile)						
Sol très lourd (glaise)						
Terrains en pente	o	o	o	o	o	o
Émiettement, émottage	•	•	•	•	o	o
Dégagement du fond de raie	o	•	•	•	•	o
Puissance absorbée	o	o	•	•	•	•
Retournement du sol	o	o	•	o	•	•

Bâti robuste et sécurités à déclenchement performants

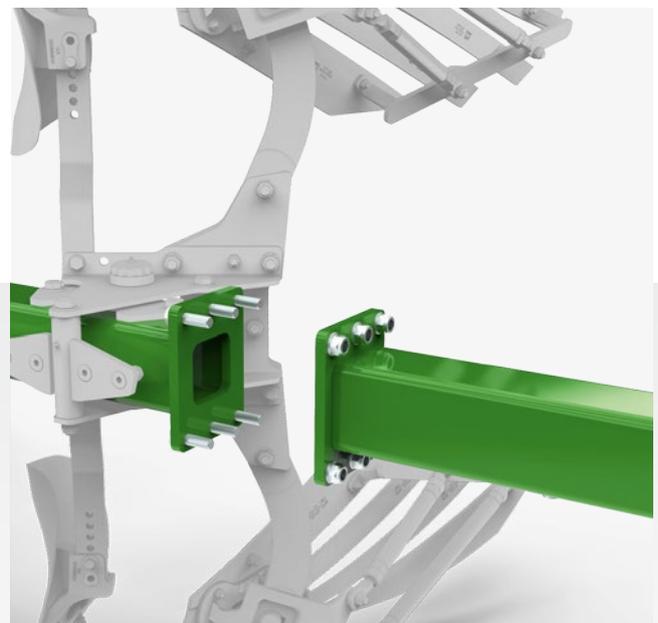
Eprouvé et approuvé

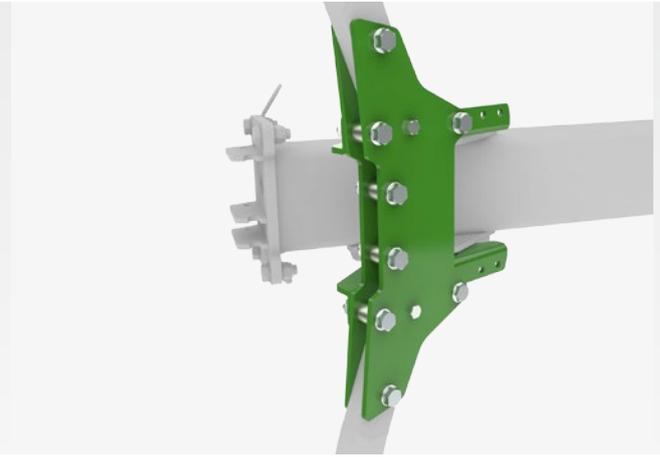
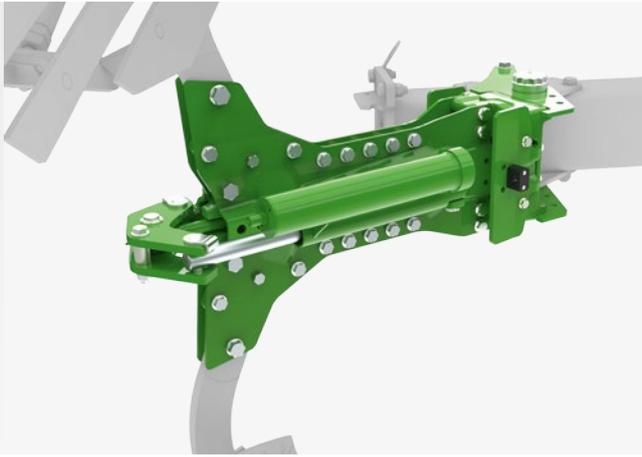


Poutre – haute flexibilité

Grâce à sa poutre principale largement dimensionnée 150 x 150 x 8,8 mm, la Teres offre une stabilité élevée tout en étant légère. Le mode de construction simple et robuste de la Teres permet un système extensible. Ainsi un corps de labour supplémentaire est déposé ou ajouté très rapidement.

Extension de poutre avec platine





Sécurité non stop hydraulique

La sécurité hydraulique est dotée par principe, sur chaque paire de corps, d'un vérin hydraulique avec accumulateur hydraulique indépendant rempli d'azote et directement relié. En cas de déclenchement, le corps de charrue pousse via le vérin hydraulique un piston dans l'accumulateur. Le gaz est comprimé et ramène automatiquement le corps en position initiale une fois l'obstacle franchi. Il est possible de choisir entre la sécurité hydraulique standard avec réglage décentralisé ou la sécurité en option avec réglage centralisé pour un réglage continu et rapide de la pression de déclenchement de tous les corps depuis la cabine.

Vos avantages

- ✔ Adaptation facile et simple de la force de déclenchement
- ✔ Mode de fonctionnement régulier qui préserve le matériel
- ✔ Rotules et coussinets sphériques remplaçables
- ✔ Boulons de cisaillement supplémentaire fournie de série

Mieux vaut plier que casser !

La force agissant sur le corps de labour est déterminée par de nombreux facteurs différents. La force de déclenchement adéquate est très importante pour que le corps soit bien ancré dans le sol, mais que les pierres ne soient pas remontrées. La sécurité non stop hydraulique permet un réglage

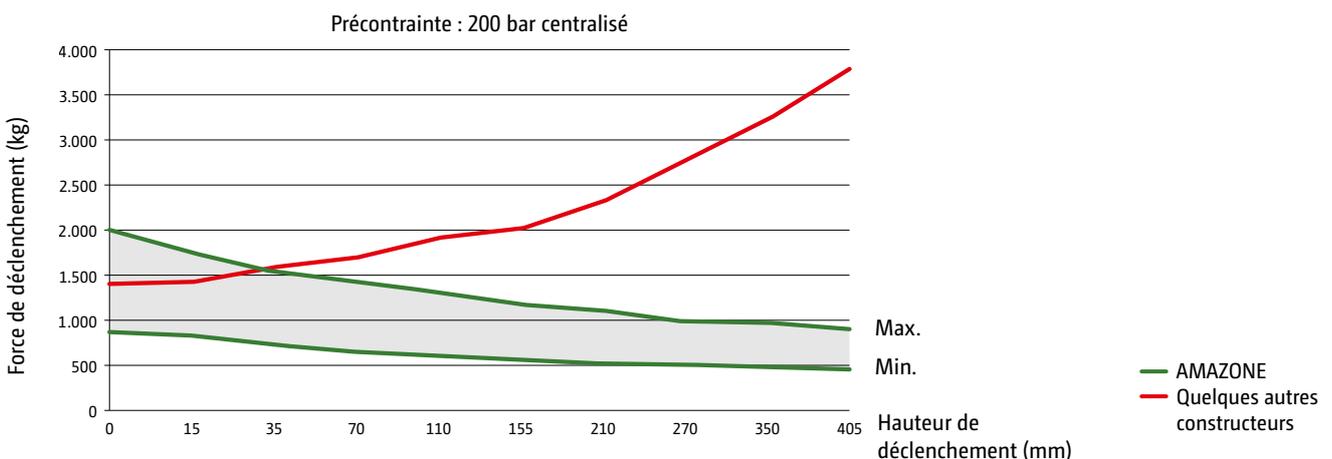
Sécurité mécanique avec boulon de cisaillement

Le boulon de cisaillement représente la solution standard éprouvée. En cas de sollicitation, le boulon de cisaillement se rompt au niveau du point prévu et le corps de labour s'efface face à l'obstacle en pivotant vers le haut. Les forces de déclenchement élevées du boulon de cisaillement permettent une utilisation également sur les sols lourds et durs.

Vos avantages

- ✔ Force de cisaillement de 4 400 kg
- ✔ Cisaillement précis grâce aux plaques à bride double trempées

confortable. Contrairement à certains autres fabricants, la pression de déclenchement diminue à mesure que la hauteur de relevage augmente. Un retour en douceur et sans dommage du corps dans le sol peut ainsi être assuré.



Roue de contrôle de profondeur

Réglage précis et roue auto entraînée



Roues de contrôle de profondeur

La Teres peut être équipée de roues de contrôle mécaniques ou hydrauliques. Alors que les roues mécaniques sont montées latéralement ou à l'arrière, les roues de contrôle hydrauliques sont montées exclusivement latéralement. Le réglage de profondeur est mécanique par le biais de broches ou hydraulique en continu depuis la cabine pour plus de confort via un distributeur double effet avec échelle graduée bien lisible.

Roue combinée

Pour faciliter les manipulations lors du passage de la position de transport à celle de travail, AMAZONE propose la roue combinée réglable hydrauliquement ou mécaniquement. Il n'est pas nécessaire de décrocher le vérin hydraulique et, grâce à un verrouillage et à un déverrouillage très simples, le levier de réglage peut être rapidement séparé du bras de roue. La roue est montée latéralement sur la Teres permettant un labour proche des limites du champ.



Roue de contrôle de profondeur hydraulique, latérale



Roue de contrôle de profondeur mécanique, arrière



Roue combinée hydraulique, latérale



Pneumatique :
10/75-15



Pneumatique :
10/75-15,3



Pneumatique :
340/55-16



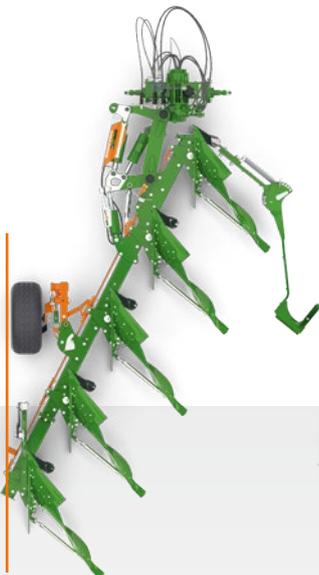
Pneumatique :
360/45-17,5

✔ Grâce aux différentes dimensions de pneus, la roue de contrôle de profondeur est adaptée de façon optimale aux besoins du terrain.



Labour parfait en limite de parcelle

La roue de contrôle est placée latéralement sur le bâti, le labour peut donc se faire jusqu'en limite du champ. En position de largeur de travail maximale, la roue ne dépasse pas du labour. Même avec une largeur de travail moyenne, la roue est toujours dans la largeur de labour. Le travail au niveau des limites ou des obstacles de la parcelle est de ce fait encore plus précis.



Largeur de travail par corps :
42,5 cm



Largeur de travail par corps :
55 cm

Des équipements pour répondre à toutes les situations

Polyvalence pour les exigences spéciales



- ① Largeur de travail
- ② Déport de première raie
- ③ Profondeur de travail

Confort hydraulique – Tout est sous contrôle !

Grâce au boîtier de sélection électrique en cabine et à un bloc d'électrovannes, plusieurs fonctions sont pilotées par le biais d'un seul distributeur. Le bouton permet de sélectionner individuellement les fonctions pour le réglage de la largeur de travail, de la profondeur de travail et de la prise de raie du premier corps. On a donc 3 fonctions réunies sur 1 distributeur.

Avantages du Confort hydraulique

- ✔ Confort de pilotage exceptionnel avec un seul distributeur
- ✔ Réglage confortable depuis la cabine
- ✔ Temps d'attelage réduit

Déflecteurs

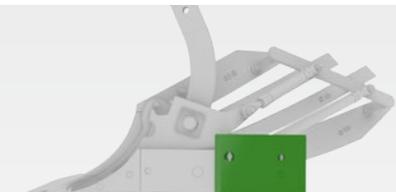
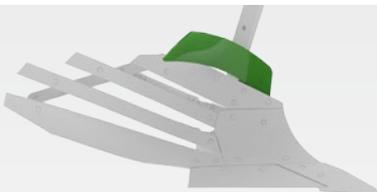
En complément des rasettes pour l'enfouissement total des résidus de récolte. De série avec support supplémentaire sur l'étauçon.

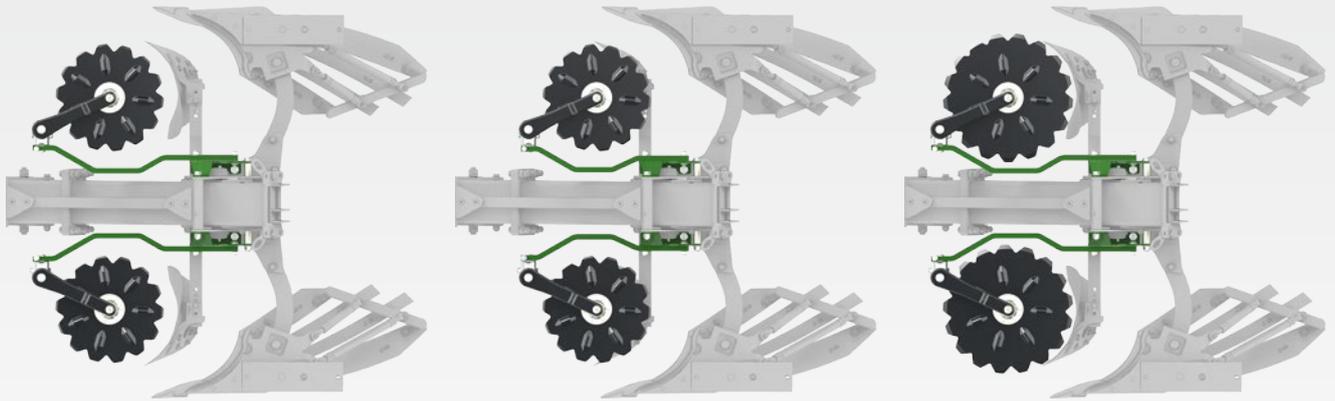
Aileron coudre

L'aileron coudre représente une alternative au coudre circulaire car il garantit, en particulier sur les sols lourds et pierreux, une paroi verticale bien nette du sillon et il réduit l'usure du corps de labour.

Protection de contre-sep

La plaque de protection de contre-sep agrandit la surface d'appui de la charrue au niveau de la paroi du sillon. Le guidage de la charrue est ainsi nettement amélioré surtout en pente. Pour permettre le labour dans le sillon avec des pneus larges, un il est possible de monter en option une lame de sillon large sur l'appui du dernier corps de labour.





Coutre circulaire crénelé, Ø 500 mm, avec support long

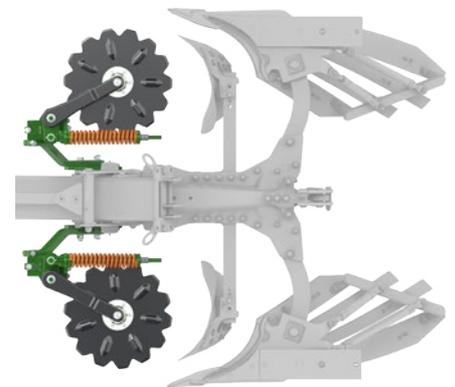
Coutre circulaire crénelé, Ø 500 mm, avec support court

Coutre circulaire crénelé, Ø 600 mm, avec support long

Coutres circulaire – Une paroi de sillon parfaite

Le coutre circulaire est important pour réaliser un labour plus propre. La coupe précise du coutre circulaire favorise le retournement complet, l'incorporation intégrale des reliquats de récolte et un dégagement de raie parfait.

Le coutre circulaire est disponible en diamètre de 500 mm en version lisse ou crénelée et 600 mm en version crénelée.



Coutre circulaire crénelé monté sur sécurité ressort, Ø 500 mm

Rasette – adaptée à toutes les conditions

Rasette fumier M2

La rasette M2 est adaptée à une utilisation universelle, depuis le labour sur prairie jusqu'aux volumes importants de résidus de récolte, surtout dans les pailles.

Rasette maïs L2

La forme de la rasette L2 est encore plus enveloppée avec un versoir de grande taille que la rasette M2. Elle est donc idéale pour l'incorporation de quantités extrêmes de résidus organiques.

Rasette universelle G2

L'utilisation de la rasette G2 assure un labour sans risque de bourrage, en particulier sur les sols lourds et collants et notamment après les jachères. Le travail est encore plus précis grâce à la simplicité de réglage de la rasette.



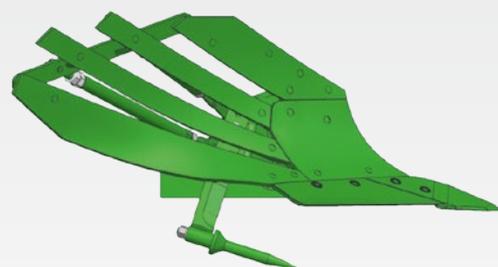
Rasette fumier M2

Rasette maïs L2

Rasette universelle G2

Pic sous-soleur

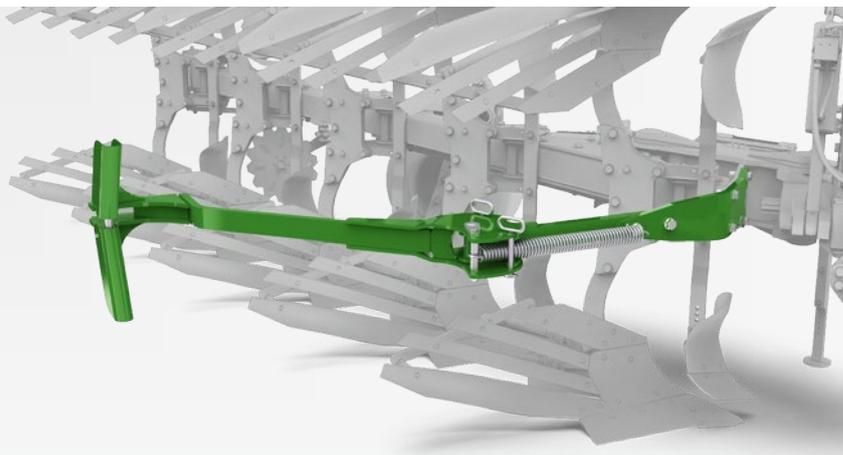
Dans certaines conditions, un ameublissement en-dessous de la profondeur de travail du corps de labour peut s'avérer nécessaire. Les pics sous-soleurs sont réglables en hauteur et peuvent être montés et démontés facilement.



Rouleau

Nivellement et rappuyage en un seul passage





Bras robuste et réglable

Bras pivotant

Un bras pivotant en option peut être mis en place pour combiner la charrue avec un rouleau. Tous les bras de rouleaux sont équipés d'un dispositif de réception amorti qui

intercepte les pics de charge intervenant à l'accrochage du rouleau. Pour un confort optimal, le bras est piloté hydrauliquement par un distributeur supplémentaire.

Rouleau – Pour une efficacité encore renforcée

Pour une efficacité encore renforcée sur votre exploitation, AMAZONE élargit la gamme de rouleaux sous la forme d'une coopération stratégique avec la société Tigges. Il est donc possible de combiner la Teres avec des rouleaux Tigges au design AMAZONE. Différents diamètres d'anneaux et différents profils d'anneaux sont proposés. Il est en plus possible de choisir entre un rouleau à anneaux simples ou doubles jusqu'à une largeur de travail de 4,65 m.





Charrues portées réversibles Teres

Type	Teres 300			Teres 300 S			Teres 300 V			Teres 300 VS		
	4	5	6	4	5	6	4	5	6	4	5	6
Versoir	4	5	6	4	5	6	4	5	6	4	5	6
Puissance du tracteur jusqu'à (kW/CV)	4 corps : 160/220 5 corps : 190/260 6 corps : 220/300											
Distance entre pointes (cm)	100			100			90 ou 100					
Hauteur sous châssis (cm)	80/85			80			80/85			80		
Réglage de la largeur de travail	Mécanique			Mécanique			Hydraulique			Hydraulique		
Sécurité de surcharge	-			-			Boulon de cisaillement			Hydraulique		
Largeur de travail par corps (cm)	35/40/45/50			35/40/45/50			30-50 ou 33-55					
Roue de contrôle (dimension)	10/75-15.3 ou 340/55-16 ou 10/75-15											
Poids machine de base (kg)	1 710	1 965	2 144	1 990	2 320	2 465	1 650	1 910	2 120	1 900	2 220	2 490



Les illustrations, contenus et spécifications techniques sont sans engagement de notre part et peuvent varier en fonction de l'équipement. Les dispositions applicables du code de la route du pays concerné doivent être respectées, de sorte qu'une autorisation spéciale peut être exigée. Il convient de vérifier les charges autorisées par essieu et le poids total du tracteur. Toutes les possibilités de combinaison énumérées ne sont pas réalisables pour tous les fabricants de tracteurs.



AMAZONEN-WERKE H. DREYER SE & Co. KG
 Postfach 51 · D-49202 Hasbergen-Gaste
 Tél: +49 (0)5405 501-0 · Fax: +49 (0)5405 501-193